

## BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại ngày: 31 tháng 12 năm 2010

Đã hợp nhất

Đơn vị tính : Đồng

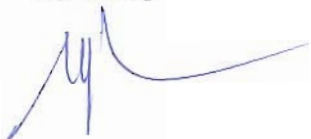
TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối quý	Số đầu năm
1	2	3	4	5
<b>A TÀI SẢN NGẮN HẠN (100=110+120+130+140+150)</b>	<b>100</b>		<b>1,028,170,550,332</b>	<b>1,261,207,037,429</b>
<b>I Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>110</b>	<b>V01</b>	<b>71,160,812,400</b>	<b>190,602,202,446</b>
1 Tiền	111		19,179,792,400	30,700,552,446
2 Các khoản tương đương tiền	112		51,981,020,000	159,901,650,000
<b>II Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>120</b>	<b>V02</b>	<b>98,984,102,291</b>	
1 Đầu tư ngắn hạn	121		98,984,102,291	
2 Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư ngắn hạn (*)	129			
<b>III Các khoản phải thu</b>	<b>130</b>		<b>612,488,648,359</b>	<b>780,709,497,314</b>
1 Phải thu của khách hàng	131	V03	614,073,201,389	734,229,002,184
2 Trả trước cho người bán	132	V04	24,819,571,575	59,859,300,476
3 Phải thu nội bộ	133			
4 Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	134			
5 Các khoản phải thu khác	135	V05	28,282,958,235	18,769,252,454
6 Dự phòng các khoản phải thu khó đòi (*)	139	V06	(54,687,082,840)	(32,148,057,800)
<b>IV Hàng tồn kho</b>	<b>140</b>	<b>V07</b>	<b>237,313,186,913</b>	<b>284,013,994,040</b>
1 Hàng tồn kho	141		249,329,591,386	352,556,294,015
2 Dự phòng giảm giá hàng tồn kho (*)	149		(12,016,404,473)	(68,542,299,975)
<b>V Tài sản ngắn hạn khác</b>	<b>150</b>	<b>V08</b>	<b>8,223,800,369</b>	<b>5,881,343,629</b>
1 Chi phí trả trước	151		2,773,194	28,036,000
2 Thuế GTGT được khấu trừ	152		1,687,165,597	3,484,939,942
3 Thuế và các khoản khác phải thu nhà nước	154			
4 Tài sản ngắn hạn khác	158		6,533,861,578	2,368,367,687
<b>B TÀI SẢN DÀI HẠN (200=210+220+240+250+260)</b>	<b>200</b>		<b>974,572,397,478</b>	<b>929,614,995,445</b>
<b>I Các khoản phải thu dài hạn</b>	<b>210</b>			
1 Phải thu dài hạn của khách hàng	211			
2 Vốn kinh doanh ở các đơn vị nội bộ	212			
3 Phải thu nội bộ dài hạn	213			
4 Phải thu dài hạn khác	218			
5 Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi (*)	219			
<b>II Tài sản cố định</b>	<b>220</b>		<b>663,037,108,211</b>	<b>608,590,269,425</b>
1 Tài sản cố định hữu hình	221	V09	353,629,900,234	432,245,060,314
- Nguyên giá	222		683,801,152,079	666,318,641,157
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	223		(330,171,251,845)	(234,073,580,843)
2 Tài sản cố định thuê tài chính	224			
- Nguyên giá	225			
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	226			
3 Tài sản cố định vô hình	227	V10	17,876,588,366	17,896,440,606
- Nguyên giá	228		18,039,617,804	18,039,617,804
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	229		(163,029,438)	(143,177,198)
4 Chi phí XDCB dở dang	230	V11	291,530,619,611	158,448,768,505
<b>III Bất động sản đầu tư</b>	<b>240</b>			

- Nguyên giá	241			
- Giá trị hao mòn lũy kế (*)	242			
<b>IV Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>	<b>250</b>	<b>V12</b>	<b>255,713,080,000</b>	<b>243,590,520,000</b>
1 Đầu tư vào công ty con	251			
2 Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		31,900,000,000	17,400,000,000
3 Đầu tư dài hạn khác	258		233,400,000,000	233,410,000,000
4 Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư dài hạn (*)	259		(9,586,920,000)	(7,219,480,000)
<b>V Tài sản dài hạn khác</b>	<b>260</b>	<b>V13</b>	<b>55,822,209,267</b>	<b>77,434,206,020</b>
1 Chi phí trả trước dài hạn	261		591,469,658	297,979,396
2 Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	262		55,230,739,609	57,936,226,624
3 Tài sản dài hạn khác	268			19,200,000,000
<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN (270 = 100 + 200)</b>	<b>270</b>		<b>2,002,742,947,810</b>	<b>2,190,822,032,874</b>

NGUỒN VỐN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối quý	Số đầu năm
1	2	3	4	5
<b>A NỢ PHẢI TRẢ (300=310+330)</b>	<b>300</b>		<b>422,082,111,647</b>	<b>732,657,070,721</b>
<b>I Nợ ngắn hạn</b>	<b>310</b>		<b>384,011,807,920</b>	<b>676,675,281,247</b>
1 Vay ngắn hạn	311	V14	244,667,208,800	498,440,537,664
2 Phải trả cho người bán	312	V15	76,822,735,631	118,933,293,960
3 Người mua trả tiền trước	313	V16	24,866,159,466	12,872,060,819
4 Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	314	V17	4,621,015,430	7,266,081,020
5 Phải trả công nhân viên	315	V18	683,657,789	9,425,167,744
6 Chi phí phải trả	316	V19	4,751,869,640	6,199,155,747
7 Phải trả cho nội bộ	317			
8 Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	318			
9 Các khoản phải trả, phải nộp khác khác	319	V20	12,250,770,958	8,278,275,573
10 Dự phòng phải trả ngắn hạn	320			
11 Quỹ khen thưởng phúc lợi	323		15,348,390,206	15,260,708,720
<b>II Nợ dài hạn</b>	<b>330</b>		<b>38,070,303,727</b>	<b>55,981,789,474</b>
1 Phải trả dài hạn người bán	331			
2 Phải trả dài hạn nội bộ	332			
3 Phải trả dài hạn khác	333			
4 Vay và nợ dài hạn	334	V21	35,342,257,600	51,733,695,000
5 Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	335			
6 Dự phòng trợ cấp mất việc làm	336	V22	2,728,046,127	4,248,094,474
7 Dự phòng phải trả dài hạn	337			
8 Doanh thu chưa thực hiện	338			
9 Quỹ phát triển khoa học và công nghệ	339			
<b>B NGUỒN VỐN CHỦ SỞ HỮU (400=410+430)</b>	<b>400</b>		<b>1,497,795,428,928</b>	<b>1,454,764,962,153</b>
<b>IVốn chủ sở hữu</b>	<b>410</b>	<b>V23</b>	<b>1,497,795,428,928</b>	<b>1,454,764,962,153</b>
1 Vốn đầu tư chủ sở hữu	411		660,000,000,000	660,000,000,000
2 Thặng dư vốn cổ phần	412		611,965,459,100	611,965,459,100
3 Vốn khác của chủ sở hữu	413			
4 Cổ phiếu quỹ	414		(27,417,629,848)	(27,417,629,848)
5 Chênh lệch đánh giá lại tài sản	415			
6 Chênh lệch tỷ giá hối đoái	416		(3,522,777,318)	(988,442,183)
7 Quỹ đầu tư phát triển	417			
8 Quỹ dự phòng tài chính	418			
9 Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	419			
10 Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	420		256,770,374,994	211,205,575,084
11 Nguồn vốn đầu tư XDCB	421			
12 Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp	422			

II Nguồn kinh phí và quỹ khác	430			
1 Nguồn kinh phí	432			
2 Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ	433			
III Lợi ích của cổ đông thiểu số			82,865,409,235	3,400,000,000
<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN (430 = 300 + 400)</b>	<b>430</b>		<b>2,002,742,947,810</b>	<b>2,190,822,032,874</b>

Người lập



Trần Thị Quý

Kế toán trưởng



KẾ TOÁN TRƯỞNG

Dương Minh Phong

Thủ trưởng đơn vị

PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC



Nguyễn Duy Nhật